



Maltum

Det släcker törsten, avkyler och lugnar; och verkar på sinnena som en vacker melodi.

E. L. DREWRY,
Limited
Winnipeg, Canada

WINNIPEG

(Forts. fr. Sid. 8.)

Till Snowflake, Man., att där tjänstgör vid tullen under 3 veckors tid, arrester i går mr. K. Fleming vid härvarande tullkammare.

En proklamation har av Canadas generalguvernör ("in council," d. v. s. "å dragande kall och ämbetets vägnar," som kronofogdar och länsmän skrevit "Sweden") utfärdats om att avsäta nästa torsdag, den 3 okt., såsom "fire prevention day". Proklamationen gäller hela Dominionen, förstås.

Fire commissioners Charles Heath har skickat oss hela proklamationen, tydligen i avsikt att vi skulle översätta och införa densamma i tidningen. Vi sakna både tid och utrymme att kunna tillmötesgå en sådan önskan. Och vi tro ej heller, att detta är nödvändigt. Det borde vara nog, då vi på minna våra läsare här och annorstädes om deras oönskliga plikt och de taga alla möjliga försiktighetsåtgärder för att skydda sig själva, samhället där de bo, provinsen och hela landet mot oönskliga olycksolyckor, varmed vi då me- sådana som genom vaksamhet och försiktiga åtgärder kunna förebyggas. Alltså: glömmen ej vikten av att vara skrämd med elden! I det cirkulär, brandkommissionären skickat oss, lyder valsekrift: "Inspection is the best means of fire protection." Don't forget!

Vi skeppa till

UNGERN

Och till alla delar av världen

The Balkan American Express & Navigation Company är, som Ni kanske vet, pionärbolaget i transporter från Forenta Staterna till Tyskland, Österrike, Tjeckoslovakien, Polen, Jugoslavien, Tyska Österrike, Rumänien, Transylvanien, Bessarabien och Bukovina av födoämnespaket och killetrakter från personer i detta land till deras släktingar i Europa.

Vi äro utmärkt utrustade för att kunna fylla alla sådana orders och våra tjänster hittills ha bevisat sig fullkomligt tillfredsställande för våra kunder.

Våra debiteringar för frakt, försäkring och leverans på andra sidan från New York till Tyskland, Österrike, Tjeckoslovakia, Polen och Tyska Österrike är \$5 per kubikfot. Till Rumänien, Transylvanien, Bessarabien och Bukovina samt Jugoslavien \$6 per kubikfot.

Till deras bekvämlighet, som önska begagna sig av detta bolags tjänster, ha vi upprättat ett inköpsdepartement, genom vilket alla förnödenheter kunna köpas, såunda inbesparande expressavgifter till personer utanför New York. Det är naturligtvis ej nödvändigt att förnödenheter köpas genom oss, ifall Ni föredrager att köpa dem i någon departementbutik annorstädes.

Vilken departementbutik som helst skall vara beläget att få fylla Er order och befordera Er till oss. Skulle Ni önska att skaffa Edra förråd på detta sätt, så lagra att Ni får namnet och adressen på den person, till vilken de äro bestämde att gå och även så innehålliet för att sätta oss i stånd att klara oss från tullkammaren, märka tydligt på lådan, och adressera allsammans till The Balkan American Express & Navigation Company, c/o Bush Terminal at the foot of 43rd Street, Brooklyn, N. Y.

Vi göra allt vi kunna för att sätta folk i detta land, som har släktingar i de lifande länderna i Europa, i stånd att hjälpa dem underlätta dess förhållanden. Om vi kunna giva Edra vidare upplysningar eller råd i detta ärende, så tveka ej att begagna Er av oss.

I hopp att bli gynnade med Er patronage, förbliva vi

Med hvaraktning.

BALKAN-AMERICAN EXPRESS & NAVIGATION CO., Inc.

O MÄN O

om ha lust till att läsa denna skrift, skulle skriva eller

ett exemplar af N. Rosenberg Co's berättelse bok

"LIFVETS HEMLIGHETER"

Boken omhandlar lifvets hemligheter, äktenskapet, många slags sjukdomar, hemliga synder, dessa följder, förfärande och hur man kan bota sig själv i hemmet, o. s. v., och är högst givande och intressant. Skickas gratis i följande omslag till en hvar som på ett postkort eller brev meddelar sin adress till den påföljande adressen.

N. ROSENBERG CO., 117 N. Dearborn St. Salles 209-210, Chicago, Ill.

KATARRAL DOVHET KAN BOTAS

Om ni lider av katarral dovhets, skrif till oss och vi skicka er en gratis broschyr, som innehåller alla de bästa råd som givits till de som lider av denna sjukdom. Detta broschyr är gratis och skickas till er på begäran. Skrif till oss på adressen: Dr. J. P. Leaf, 117 N. Dearborn St., Chicago, Ill.

avigick från New York 26 sept. med 79 1sta, 70 2dra och 513 3dje klass passagerare. Stavarfordor, som är på väg från New York 17 okt. till Kansas, meddelas till P. M. Dahl Steamship Ag.

Canadas vetstransport anses icke komma att lida något nämnvärt av bränske genom nu igångsatta strejker, d. v. s. om icke transportarbetarna skulle uttränga sin strejk till att fatta flera månader. I så fall får naturligtvis också Canadas vetstransport kännning därav.

Olycksbetele med dödlig utgång. Mr. J. Bestward i Melville, Sask., blev i tisdags afton, då han återvände hem från sitt arbete vid Grand Trunk verkstads, öfverkörd av en automobil och öronbalken dödlig. Telegram har om inget varit i tisdags till herrskapet Egnell. Mr. B. var gift med en systerdotter till Mrs. Egnell. Mrs. E. reste i går till Melville i och för begravningen. Detta är andra gången Mrs. B. mister sin man genom olycksbetele. Hennes förre make, mr. H. Viscount, blev dödlig av ett träd, som han höll på att falla.

Stadsrådet beslut i måndags afton att motsätta sig spårvargsholagens betän om att få höja spårvargsskatten till 6 cents. Sammanträdet räckte till efter kl. 1 på natten, då antingen omröstning kunde företagas; men denna utöll enhälligt i ovan nämnda riktning.

En annan ärenden som oroad rådet var det av "Free Press" afnupplagda gjorda meddelandet, att 35,000 kvinnor i staden bevarats sin rätt att deltaga i det förestående valet genom begäran fusk. Trotsken kan intet nu göras att saken vad detta årets väl bekräftar.

En besök, som lämnade oss ett rikt uttryck i tabell i en hel del förhållanden, fingo vi i tisdags av en aktieägare i "Svenska Canada Tidningen", mr. Erik Söderqvist från Stockholm, Sask. Den plats där vi ha många fler duktiga svenska vänner och intressenter i tidningen. Med tiden hoppas de, nye redaktörer få träffa dem alla och med dem på djupgående sätt till till gagn för alla.

En sak är det speciellt (den som gör tidningen direkt), som mr. Söderqvist upplyste oss om. Han har under hösten varit ute "på trösk" med sin maskin och det för arbetet hyrda folket. Hans pris för vetenskapligt har varit 14 cents per bushel och 9 cents för en del. Under 5 veckors tid har han kunnat arbeta blott 144 dagar, under vilka tröskats 8,932 bushels till 14 cents (= \$1,250.48) och 727 bushels till 9 cents (= \$65.43). Hela hans intäkt har alltså varit \$1,315.91. Till folket har han betalt ett pris per dag av \$8.00 för 2 man, \$5 för 1 man, \$6 för 2 man och \$7 för 1 man samt 3 "team", d. v. s. 4 gåvare \$7. Hela hans utgift för dessa "poster" har varit väl \$1,000 för manskapet och "teamen" samt för oljor och annat tillbehör väl \$100. För sin egen tid, för maskinslutfning m. m. har han alltså inbringat blott omkring \$200.00.

Med dessa fullt pålitliga uppgifter för ögonen äro vi nästan böjda för den åsikten, att de, som i sina "insändare" till oss beskylla tröskarna för att vilja rentav ruinera farmarena, överdriva ganska betydligt.

Det skulle för sakens fullständiga utredande vara högst önskvärd, att flera både tröskare och farmare, som själva för sin trosk, ville till oss insända några "statistiska" uppgifter.

Labor Convention för nominerandet av kandidater att tävla med andra partiers vid municipalvalet utsattes vid möte i dag, d. d. sedan av "ex-soldiers" and sailors labor party of Canada" till den 6 oktober. Partiet ändrade också sin konstitution, därhän att "commissioned officers" utestängs från möjligheten att ansluta sig till partiet.

Vi taga oss friheten betviva kloklheten av denna sistnämnda åtgärd. Den talar ett mer än tydligt språk om tendensen i våra dagar att ur alla styrelseorganen utesluta den klass, som inte direkt kan frånges bland dem man numera vill anse så som ensamt vara "arbetare". Det låter ju visserligen vackert, då kropparbetare (med \$7.50 upp till \$16.00 om dagen) på sina diskussionsmöten nådigt medge, att även själslarbetare (bland vilka tusentals finnas, som få nöja sig med \$2.50 å \$4.00 om dagen och bland mindre) kunna "räknas till arbetarna" — om de nämligen utföra nyttigt arbete. Men den frågan kommer för eller senare att uppstå: "Vad menas dessa diskutanter med nyttigt arbete?" Men de att en skollärare, en författare, en präst utöfna "nyttigt arbete" Ja visst! svaras det nu. A la beshen! Men då bolshevikerna i Ryssland brände bibliotek, skuro sänder tavlor av värde, slog i kras bild huggier och mördade tidsningsmän och författare, som gingo ej in på bolshevikernas läror, så visade detta (liksom tillrägelserna under "skräckregeringen" i Paris, sorgliga i äminnelse), att den stora massan av kropparbetare äro bara dem, som "nyttiga" arbetare, som utföra arbete i fabriker, på järnvägar, på busbyggen o. s. v.

Men naturligtvis vill man inte höra talas om konsekvenserna av sina egna utslundade fraser eller sitt partiets små begynnelseåtgärder. Den som blivit så "fundat", att han i allt med omöjligt strängt tillämpar axiomet, att "det vet består av små saker" och att "det lilla föder av sig det stora" — ja, den personen anser man sig ha rätt att utan förbehör och tillerkänd försvars rätt kasta sig över såsom "reaktionär".

Pastor J. P. Leaf i Tennessee Ridge, Tenn., har blivit kallad till sv. luth. Stockholm-Dubuc-pastoratet i Saskatchewan. Man hoppas, att pastor Leaf skall minska denna kallelse och så snart som möjligt upptaga verksamheten på dessa viktiga fält.

Pastor Carl A. Bengtson, som under ett år och fyra månader har betjänat sv. luth. Percival-Fleming-pastoratet, har antagit kallelse till Minnesota och håller sin avskedspredikan i Fleming nästa söndag. Avsked hölls i söndags i Percival.

En undersökning rörande svin- och fiskprisen pågår här bl. a. har därvid kommit i dagen att kommissionärerna i de lokala stockyarden, pågå föda svinen med torrfoder, som gör dem törstiga, och sedan låta dem dricka omöjligt strax innan de säljas. — detta för att öka vikten. Knepen äro mångahanda, "då man kan dem".

Glöm ej det stora diskussionsmötet i Scott Memorial Hall fredags den 3 oktober kl. 8 e.m. Föredrag av past. V. J. Tengwald och red. C. T. Maglin. Vidare diskuteras frågan: "Bor en skandinavisk arbetarekyrka upprättas i Winnipeg?" Samt: "Vilken organisation har den största förutsättningen att kunna tjäna arbetarnas intressen. De gamla faktorgenerationerna eller O.B.U.?" Dessa, ännu andra frågor, som antagligen komma upp, äro av sådan betydelse, att alla bora infinna sig och deltaga i diskussionen. Därför glöm ej att komma till Scott Memorial Hall den 3 oktober kl. 8 e.m. — Arrangörerna.

ETT MEDDELANDE.

Rörande det offentliga diskussionsmötet, som anordnats i Scott Memorial Hall för i morgon afton (fredag) kl. 8, skulle vi önska här säga några få ord. En liten "handbill" om detsamma föll oss nämligen i handen i förgår. På densamma stodo upptagna två diskussionsämnen, nämligen: "Bor en svensk arbetarekyrka upprättas i Winnipeg?" samt "Vilken organisation har största förutsättningar att tjäna tjäna arbetarnas intressen — de gamla faktorgenerationerna eller O.B.U.?"

Därför stod å "handbilen" tryckt: "Inledare: pastor V. J. Tengwald och redaktör C. T. Maglin."

Vi tala nu blott å den sistnämnda vägnar, då vi förklara att han aldrig lovat "INLEDA" NAGAN AV DESSA FRÅGOR. Då mr. Östman besökte vår redaktionslokal, tillfrågade han red. Maglin, om denne ville tillse honom för att diskutera "hålla ett kort föredrag vid ett möte den 3 okt." Han läste vidare, att mötet "anordnades med avseende på det förestående municipalvalet." Ehuru red. Maglin tveklöst (emedan han varit blott en kort tid i Winnipeg), så lovade han dock att vid mötet hålla ett kortare tal, för att på pastor Tengwald följande första och alltså tillnämnda den längsta tiden.

Det är därför en oegentlighet att nämna red. Maglin som "inledare" av diskussionen över de å "handbilen" utan hans vetskap uppsatta frågorna. Red. Maglin ämnar infria sitt givna löfte, men ingenting mer. Och för framtiden ber han allra hövligast om "a square deal" vid dylika tillfällen.

Någon kan säga, att detta gäller en "småsak", men så är icke fallet. För att ställa sig som "inledare" till en diskussion bör man ha tagit någon intresserad ställning till spörsmålet, som skall behandlas, mera än blott såsom en tidsningsman, vilken har skyldighet att göra vissa (även subjektiva stundom) uttalanden i dagens frågor. Men till ingendera av dessa frågor har red. Maglin personligt intress. Han tillhör ingen kyrka och ingen faktorgeneration. Det är just detta sakförhållande, som ställer honom såsom tidsningsman fullkomligt oberoende av alla yttre påtryckningar. Ingen präst kan "kommandera" oss, då det gäller uttalanden i kyrkliga och religiösa frågor. Lika litet kan någon arbetareorganisation "topprida" oss, då det blir fråga om rent sociala och ekonomiska frågor. Vi gå ingens speciella intressen eller årenden, men vi söka samvetsgrant tjäna hela den allmänhet (med dess månskiftande intressen), som tidsningen påräknar såsom läsare, krets. Den uppfattning är svårare att följa, än det att tjänstgöra för ett visst parti. Men den är större och tilltalar speciellt red. Maglin, som hunnit att bli utliden på allt partikabbel, både det som förekommer mellan "kyrkorna" och det som bedrivs av olika arbetargrupper.

Red. Maglin har kommit hit till Winnipeg med en nära 40-årig tidsningsmannaförretnhet bakom sig och med den förutsättning att tjäna sina landsmän efter bästa förstånd och med all den förmåga, som förläns honom av natur och Försyn. Han skall icke svika sin egen föresats. Men aldrig skall det kunna sägas om honom, att han låter binda sig vare sig av präster, arbetarledare, förmän eller utslakter till vinnande av personliga fördelar. Då man upprättat 59-åriga åldern inför sin publik. Men sågen oss i vise, när ett parti någonsin kunde underlätta att "slå över" i en eller annan punkt och bryta mot den järnhårda logikens lagar!

Vi tro oss för ingen del vara visare än andra — tvärtom anse vi oss behöva lära varje dag. Men vi veta bestämt, att vi kunna ställa oss fullt opartiskt till vilken fråga som red. emedan vi i livet enda avseende ha frångärats bland denna tidens partigrupper.

Det nu sagda är sagt som en upplysning blott och icke för att "mucka gräl" med morgondagens mötes arrangörer. Vi skola skola göra vår bästa även där och alltså, då den hedern verdefäres oss att få vara offentligt inför Winnipeg svenskar, men vi äro angelägna om, att vår ställning blir rätt uppfattad.

Vi träffas på Scott Memorial Hall i morgon afton. Välkomna alla!

EXTRA ORDINARIE

Ni kan få se hela det europeiska kriget för blott \$4.50 i Ert Eget hem.

Kriget är över! Skulle Ni tycka om att se de fruktansvärda fälttärnorna, utkämpade i Frankrike, Belgien, Ryssland, Italien, Serbien, England och i andra delar av Europa? Skulle Ni tycka om att se submarinlagen och fartygen på havet? Luftskeppens strid i luften? De ödelagda fälten, byarna och städerna, splittrade kyrkbyggnader och hela fasan av det krig, som utkämpades i nästan helavärlden?

Ni kan få se detta i Ert eget hem och utan någon kostnad mycket tydligt med tillhjälp av vårt senaste upplagda STEREOSCOPE. Alla dessa vyer äro tagna direkt på slarfallen, och då Ni blickar in i detta stereoscope, så skall Ni få se allt så naturligt, som om det föresiggende levande. Läsandet av tidsningar eller böcker om kriget ger Er icke sådana idéer därav, som då Ni ser på dessa krigsvyer genom vårt Stereoscope. Stereoscopen är förfärdigat på ett mycket skönt och starkt sätt och kommer att bibehålla sig många år, och verna skolor för Er bliva ett varaktigt minne av detta världskrig.

Detta Stereoscope med 6 serier av krigsvyer, innehållande 150 bilder, säljes av oss för \$4.50 under endast en kort tid. Vardet därav komplett är åtminstone \$10.00 och kan köpas endast hos oss. Det är något absolut nytt och intressant för varje hem, så att om Ni önskar vara i när, sand Er order genast, innan priset höjes. VI BETALA ALLT POSTPORTO TILL ERT HEM.

Var god skicka oss omedelbart Er order med denna annons och beloppet \$4.50 i post eller express money order, och vi skola expediera Er order genast.

VARIETY SALES COMPANY.

1136 MILWAUKEE AVE., Dept. 103, B. Chicago, Ill.

TEATER.

Winnipeg. Om någon någonsin betvivlade George Scarboroughs förmåga att skriva ett intensivt medryckande teaterstycke så skulle allt (vi vet i det avseendet) försvunnit, då man såg hans Oklahomaoromans "The Heart of Wotona" på New Yorks Lyceumteater under senaste säsongen. Ty denna pjäs ansågs av kompetenta kritiker vara såsom bästa "hit". Den gick också över tilljorna under flera månader. Upprättningen är byggd på Wotonas missplacerade kärlek. Hon är dotter till commanchehövdingen Quannah och förlovas från stammens "The Heart of Wotona" ges denna vecka å Winnipeg teater av de permanenta artister och borde kunna draga fullt hus.

Walker. Om måndag och under veckan som följer spelas här en av de härligaste musikaliska revyer för många säsonger, "Flo Flo", en originalproduktion som gjort ovänligt lycka i New York, Boston och Chicago. Personalen är mångfaldig och bland dem samma fina flera förmågor av högt värde. Koren består av "de 36" — en samling "luftiga" varelser, som det skänker nöje att både se och höra.

Pantages förvandlas under denna vecka till en mestlyst under en halv timma tre gånger varje dag, då Mary Pickford, den lilla stjärnan, och Charlie Chaplin, burlesken-parferance, spela framför cameran. Många andra direkt från staden komma samma fins flera förmågor av högt värde. Koren består av "de 36" — en samling "luftiga" varelser, som det skänker nöje att både se och höra.

Teatern har också förvarvat premiäransökan Verna Mercerau med sällskap, som komma att visa sig i klassisk dans. Miss Mercerau rykte som dansös för fastslaget hos amerikansk teaterpublik, som begriper något av Terpekhoros konst. På programmet förekomma vidare i komedien ens genre Brady och Mahoney i karaktären av en sjöofficer och en "blue-jacket", vilka just kommit hem från en äventyrlig expedition.

Bijou. Måndag, tisdag och onsdag

Tandläkaren

håller öppet aftnar

måndag, onsdag, fredag 7 till 9

DR. PETERS

Dagligen 9 till 12 2 till 5

504 BOYD BUILDING

(Hörnet Portage ave. & Edmonton st.)

Nervösa patienter och sådana som frukta smärta, kunna få speciell behandling och borttagande av smärtor under operationen.

THE "FLU" SHALL NOT PASS!

Ett återkommande av "the flu" är en visshet denna höst och vintrar. Förre året medförde den ett så ovanligt antal dödsfall, att all världskrigets forskräcklighet icke har varit värre. Det är högeligen pakallat att detta år taga upp det berömda krigsropet: "It shall not pass!" (Det skall icke handa, det får ej ske!) Hälsovårdskommissionärerna i alla stora städer ger redan varning och mana till en verklig strid mot sjukdomen. Ni kan möta den anslående fienden, utan fruktan, och Ni vill skydda Er halsa genom att skaffa Er öppning och se till Er matsmältning, Triner's American Elixir of Bitter Wine är det mest pålitliga medel för detta ändamål. Det håller magen i ordning, reglerar matsmältningen och befäster hela systemet. Hav det i hemmet jämte Triner's Angelica Bitter Tonic, som är mycket verksam i feberfall och vid återställelse efter "flu"-anfall. Ni kan erhålla dessa medicamenter i alla apotek. — Joseph Triner Company, 1333—43 S. Ashland ave., Chicago, Ill.

Harmed tillkännagives, att Herren i sitt allvisade råd, efter ett långt och tålmodigt buret lidande, behagat hädankalla min omtälsade make Nils Nilson Skoglund måndagen den 15 sept. 1919 i en ålder av 65 år, 10 månader och 2 dagar. Han var född i Östmarks församling, Värmland, Sverige, och sörjes närmast av mig och en broder samt ovriga släkt och vänner. Bergsländ, Ont. 20 sept. 1919. Anna Märta Skoglund. (Född Tjarnström). Ålskad var du här i livet, Saknaden är därför stor. Men när så vår Herre givit Dig en plats där själv han bor. Må då våra tårar stanna. Våra sukar kväda bli. Ty du vilat, dyra make, Ifrån sorg och smärta fri.

Briscoe
The Car with the Half Million Dollar Motor
MADE IN CANADA
FÖR 1919

VAR TOURING CAR MODELL

Maximum Automobilvärde och minimum bränslekonsumtion

I sin prisklass är 1919 Briscoe den noggrannare köparens val. Det moderna kravet kräver en ekonomisk vagn, som ger stor milage mot liten gaskonsumtion. Briscoe har visat absolut vid aktuell prövning, att den är mer ekonomisk i gas- och oljeförbrukning och ger större tire-milage än någon annan vagn på den canadensiska marknaden. I det tio dagars non-stop-run över alla möjliga vägar i västra Canada år 1918 tillryggalade en Briscoe 4,571 mil på en gasolinförbrukning av en gallon på varje 29.35 mil. Robust styrka och överflöd av kraft med all den hastighet som kan användas. Materialer och mekanisk utmärktighet av en standard för sig själv. Utmärkt byggnad; yacker finish och utseende. För kraft, prestationer, service och ekonomi i drift bjuder Briscoe ärets automobilvärde för eder. Se över en Briscoe eller skriv till oss efter priser och illustrerad litteratur. Det kostar ingenting att förfraga Eder.

LAT OSS OMTALA FÖR EDER VARFÖR BRISCOE LEDER och varför Ni bör köpa en sådan automobil.

THE CANADIAN BRISCOE MOTOR COMPANY

156 Princess Street
Huvudkontor: Toronto, Ont.
F. N. McDONALD,
Western Manager.
Winnipeg, Man.